



## Evangelical Formosan Church Orange County

2010: The Year of Thanksgiving  
Giving Thanks Always, Preaching Christ Everywhere

Pastor Emeritus: Susan Chou

Oct. 24, 2010

# 2843

Worship

Offering

Announcements

Scripture Reading

Colossians 1:13-18

Sermon by Pr. Gabe

*Sola Christus: Christ Alone*

Worship

Benediction

Doxology & Benediction

Church Information	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org	
Senior Pastor	Tse-Feng Chuang	Chuang316@gmail.com
English Pastor	Gabe Barber	GabeyBarber@gmail.com
Children's Pastor	Will Chen	WillChen@aol.com
Education Pastor	George Yen	g.yen@verizon.net
Caring Pastor	Ruey Lai	rueyjlai@gmail.com
Secretary	Yen Chen	YChen@efcoc.org
Admin. Coordinator	Susanna Kuo	EFCOCSusan@gmail.com
General Assistant	Wen-Ping Shen	

### [ WEEKLY FELLOWSHIP ]

TOFU (Young Adult)	10/27	Pr. Gabe's House 8:00 pm	Mark 11
Friday Night Fellowship (Junior High)	10/29	Church 8:00 pm	Jesus as Confronter
Friday Night Fellowship (High School)	10/29	Church 8:00 pm	Bible Study (John 20)

### [ DAILY DEVOTION ]

10/25	10/26	10/27	10/28	10/29	10/30	10/31
Mic :1 1-16	Mic :2: 1-13	Mic :3: 1-12	Mic :4: 1-13	Mic :5: 1-15	Mic :6: 1-16	Mic :7: 1-20

### [ ANNOUNCEMENTS ]

- It's not too late to register for Winter Retreat if you would still like to go. The retreat will be held at Pine Summit from 12/30-1/2. You can find all of the details, and register, at the website: [www.efcchurches.org](http://www.efcchurches.org). Talk to Andrea for more details.
- Young Adults: Please join us for our weekly fellowship at Pastor Gabe and Cheri's home on Wednesday nights from 8-10pm. Talk to Pastor Gabe if you need directions or have any questions.
- Are you interested in being baptized? We can have a baptism service at our Thanksgiving service if you are interested. All of our sermons and worship sets are recorded and posted online at [www.efcoc.org/english](http://www.efcoc.org/english). Feel free to check them out if you miss a Sunday.

### [ DAILY DEVOTION QUESTIONS ]

- (Micah 1:1-16) Find out as much as you can about Hezekiah, What is Micah prophesying will happen to Israel?
- (Micah 2:1-13) Who is the subject of this pronouncement of doom? Why?
- (Micah 3:1-12) Who is the subject of this pronouncement of doom? Why?
- (Micah 4:1-13) What hope is God giving in this chapter, and who is he giving it to?
- (Micah 5:1-15) Who is the ruler that will be born in Bethlehem? What is the significance of the remnant that will be restored?
- (Micah 6:1-16) What is the accusation that God is making against Israel? And what punishment does this call for?
- (Micah 7:1-20) What hope can we find in God in the midst of trial, suffering, and failure?

### [ CATECHISM ]

Q. 109. How many petitions are there in The Lord's Prayer?  
A. Six.

Q. 110. What is the first petition?  
A. "Hallowed be thy name."

Q. 111. What do we pray for in the first petition?  
A. That God's name may be honored by us and all men.



## 柑縣台福基督教會

10月24日 2010年

台福總會主題: 『感恩年』 [凡事謝恩 各處傳揚]  
柑縣教會主題: [同心建造 為主得人]

榮譽牧師: 周淑慧

# 2843

	主日晨禱會		主日崇拜		主日學	
華語	9:30	大堂	10:00-11:15	大堂	11:15-12:15	大堂
台語	9:30	大堂	10:00-11:15	大堂	11:15-12:15	大堂
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

### 【主日崇拜程序】

宣召

敬拜讚美

代禱及主禱文

讀經: 歌羅西書 1:28-29

獻詩: 微聲盼望

證道: 林信良長老

「我們傳揚他」

奉獻禱告

歡迎與報告

詩歌回應: 生命聖詩 # 18 你信實廣大

祝禱

地址	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840				
電話/傳真	TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264				
網址	www.efcoc.org				
主任牧師	莊澤豐	分機 102	祕書	陳燕珠	分機 101
英語牧師	巴牧師	分機 103	行政助理	鄭聖慧	分機 111
兒童傳道	陳威任	分機 113	總務助理	沈文平	
關懷傳道	賴瑞珍	分機 110	教育牧師	顏明誠	

**【2010 年成人主日學 / Adult Sunday School】**

士師記:15 章	台華: 賴雪鳳	11:30am - 12:20pm	大堂
慕道班	華	11:30am - 12:20pm	Room 208B
初信造就班	華	11:30am - 12:20pm	Room 201
系統神學(續)	台華: 顏明誠	11:30am - 12:20pm	Room 208A

**【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】**

上週人數 Last Week Attendance	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Join Service		英語 English	兒童 Children
主日學 Sunday School	82		38	24
禮拜 Service	180		55	24
全部禮拜 Total	259			
上週奉獻 Last Week Offering	\$9,590.00		\$130.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
		\$120.00		\$50.00
上週奉獻共計 Total	\$9,890.00	該月累計 Monthly Total	\$24,312.00	
		該月預算 Monthly Budget	\$54,807.69	

**【本週服事同工 / Serving This Week】**

	台華語聯合 Taiwanese/Mandarin	英語 English	兒童 Children
招待 Usher	黃秀蓮 謝愛玉		
司會 Presider	李英義	David Shieh	
敬拜團 Praise Team	許敏又		
鋼琴 Piano	張淑清		
值星 On Duty	邱奕鵬		
午餐 Lunch	雅歌		

**【下週服事同工 / Serving Next Week】**

	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Join Service	英語兒童聯合 English & Children
招待 Usher	林 榮 陳金春	
司會 Presider	孫瑞利	Hung Cheng
證道 Preachers	陳威任傳道	Pr. Macy

**【教會團契 Fellowship】**

迦勒團契	週三	10:00
姊妹會	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
英語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
瓦 器	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00
台語詩班	週日	13:00

**【家庭小組 Cell Groups】**

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
TOFU	巴牧師	每週三	20:00
Fountain Valley	顏青毅	隔週三	20:00
Cerritos	賴細梅	每週五	19:30
Diamond Bar	徐聖耀	隔週六	17:30
Placentia	黃滿輝	隔週六	19:00
清心小組	朱 虹	每週六	18:00

**【事工報告】**

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 感謝台福傳播中心主任林信良長老蒞臨證道，求主祝福傳播中心事工，為主傳揚福音，領人歸主。
3. 莊牧師 10/22-11/12 與詩班返台 18 場監獄佈道及關懷台福各教會，期間職務由賴瑞珍傳道代理，懇請兄姊們隨時為佈道事工迫切代禱。
4. 總會第四季領袖訓練 11/13 週六上午 9-12 點在本會舉行，題目『如何創造領導新視野』由普世豐盛神學院長陳俊偉博士從組織結構、人力資源、政治、象徵...四個框架，探討基督徒弟領袖的侷限與突破、成長與更新。對象：適合不同階層領導者及同工都將從本課獲益，能實際應用於教會、機構及其他相關處境，請兄姊們都踴躍參加，報名洽聖慧。
5. 本會安排福音性聚會及主日學教育特別講座如下，請踴躍邀友參加：
  - 11/7 『如何與青少年相處，認識電腦網路上癮』王祈師母。
  - 11/14 『認識憂鬱症』正道神學院林慈敏助理教授。
  - 11/21 感恩節聯合主日：莊牧師證道『凡事謝恩』。
  - 11/24 感恩節晚會 6pm Potluck, 7:30 特會『浪子回頭續集～走出憂傷，披上感恩』：歌星牧師何孟修。
  - 11/28 『如何處理人生的危機』羅省基督教會劉仁欽牧師。
  - 12/19 聖誕節聯合主日：巴牧師證道/詩班獻詩 2 首。
  - 12/24 聖誕夜聯合特會 12/24 週五晚上八點。
6. 每週三晚上 8 點奮興禱告會有門徒訓練～10/27 『信心與行為』，請兄姊及各服事同工盡量參加，學習得勝的禱告。
7. 下主日 10/31 由陳威任傳道證道：「感恩與敬拜」〈詩 100:1-5〉。

**【團契 & 小組】**

1. 迦勒團契：本週三 10am 黃滿輝弟兄分享「後 e 世代潮流-慢活」。

**【特會消息】**

1. 唐派博牧師“天堂 90 分鐘”佈道會 11/6.7 兩晚 7 點在第一聯合衛理公會 9 N. Almansor St., Alhambra, 91801(能容納 1200 人) 歡迎邀友參加。
2. 讚美之泉 11/13 週六 7pm 在愛恩演唱 17422 Armstrong Ave. Irvine。

3. 角聲及大洛杉磯教會網路合辦第六屆華人迎聖誕晚會『愛能改變一切』12/18 週六 7 點在 201 E. Broadway, Anaheim (Heritage Forum 座位 2,000 人)，歡迎邀新朋友參加。

**【關懷&代禱】**

1. 李偉英 Wei、蔡藍麗蓉、許清澤〈英良父親〉、陳美基復健；家暢父親、徐湘蕙、王惠珍、游傳續家人、陳勳生牧師等健康，請代禱。
2. 請兄姊多使用交誼廳福音單張/小冊/雜誌贈親友傳福音。
3. 為牧師室/長執/關懷區/團契/小組；各堂崇拜/主日學/詩班/敬拜團，及本會拓展社區/青年/青松會等事工都蒙神祝福。

**【宣道】**

監獄佈道代禱：何正泰/卓麗慧/呂茂財/張春香/顏青毅/程寶玉/陳德明/劉小梅/洪文鸞/張秋貴/張鳳凰/邱慧娥/莊澤豐/孫純菊 14 位與愛恩詩班 45 人返台〈10/24 看西街長老會、10/25 台南看守所/監獄；10/26 高雄戒治所/監獄福音堂獻堂、10/27 高雄監獄/女監；10/28 屏東監獄/看守所；10/29 嘉義監獄、10/31 阿里山原住民教會、11/1 雲林監獄/二監；11/2 南投看守所、11/3 台中監獄、11/4 台中看守所/女監；11/5 台北監獄、桃園女監〉行程安排/獻詩/短劇/見證/信息/呼召，各監所配合/受刑人出席/聖靈動工/團員食宿/交通/身心靈爭戰。莊牧師證道：10/24 高雄湧福台福，10/31 新高台福，11/6-11 拜訪台宣中心及各台福教會，11/12 返美，均請代禱。  
 ※周淑慧牧師 10/29 在南區台福；10/30.31 在台南太平洋境教會宣教培靈會，請代禱。  
 ※本會籌設宣道基金，支票抬頭 EFCOC 註明：宣道基金。

**【靜默小品】**

1. 更多去欣賞別人，更少去批評別人。
2. 更多去接納別人，更少去排斥別人。
3. 更多去讚美別人，更少去諷刺別人。
4. 更多去關懷別人，更少去傷害別人。
5. 更多去肯定別人，更少去否定別人。

**【背誦金句】**

「人就是賺得全世界，賠上自己的生命，有甚麼益處呢？人還能拿甚麼換生命呢？」〈可 8:36.37〉

**【每日讀經進度】** 本月主題：為義做工

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
彌 1: 1-16	彌 2: 1-13	彌 3: 1-12	彌 4: 1-13	彌 5: 1-15	彌 6: 1-16	彌 7: 1-20